

jahr vollendet haben. Interessierte können sich im Pfarrbüro, beim Pfarrer oder bei den Mitglieder der Wahlkommission melden.

Die Wahlkommission

### Pfarrbibliothek

Nach einer langen Sommerpause ist unsere Pfarrbibliothek jeden Sonntag wieder nach den Gottesdiensten ab 10,00 Uhr geöffnet. Weiterhin gelten die Sicherheitsbestimmungen.

### Vorankündigung: Gott für die Kleinsten



Eröffnungsfeier für ganz junge und junge Kinder

Sonntag 03.10.2021 10,30 Uhr  
Grissian „Alte Säge“



Proviant für Mittagessen bitte selbst mitnehmen.

Kontakt: Irmgard Tel. 347-9511320.

Alle sind herzlich eingeladen.

**SPENDEN FÜR DIE PFARRE:** für die Pfarre von Ungenannt (90 €); im Ib. Gedenken an Mauro Palma von Monika Staffler (400 €); von Ungenannt (150 €, 10 €); **FÜR DIE CARITASGRUPPE:** anlässlich des Geburtstages von Fr. Frieda Breitenberger (20 €); von Fr. Buchschwenter (20 €); von Fr. Rotelle (5 €); von Ungenannt (10 €); **FÜR DEN VINZENZVEREIN MARIA HIMMELFAHRT:** von Hochw. Michael Pirpamer (500 €)

Ein herzliches Vergelt's Gott allen Spendern!

**UNSERE BANKVERBINDUNG: SÜDTIROLER SPARKASSE – FILIALE OBERMAIS**  
IBAN IT 62 060 4558 5910 0000 0440 000

**Bürostunden:** Montag, Mittwoch, Freitag  
Pfarrbüro Speckbacherstr. 24      Pfarrbüro Carduccistr. 38  
jeweils von 9.00 - 10.00 Uhr      don Massimiliano de Franceschi  
jeweils von 9.00 - 11.00 Uhr

### IMPRESSUM

Pfarrgemeinde Maria Himmelfahrt, 39012 Meran, Josef Speckbacher Straße 24  
Tel. Nr. 0473 / 447639. Fax 0473 / 207112

# MITEINANDER FÜREINANDER



Pfarrgemeinde Maria Himmelfahrt Meran  
Speckbacher Str. 24 – Tel. 0473 447639  
pfarre@maria-himmelfahrt-meran.org

Pfarramt S. Maria Assunta – Tel. 0473 447567  
parr.smassunta@gmail.com  
www.smassunta.net

### Pfarrbrief Nr. 18/18.09. bis 03.10.2021

Wer der Erste sein will,  
soll der Letzte von allen  
und der Diener aller sein.

(Mk 9,35b)

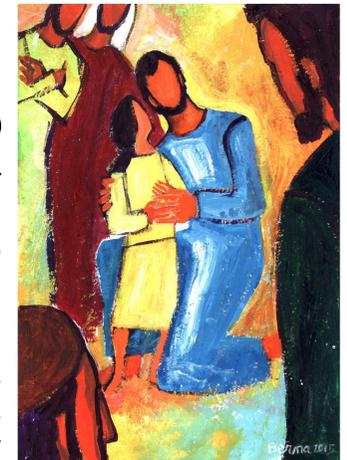
Jesus hält die Diskussion der Jünger, wer der Größte ist, für wichtig. Keine Gemeinschaft kann ohne Ordnung existieren. Wichtig ist, dass diese Ordnung den Zwecken der Gemeinschaft entspricht.

Jesus und seine Ordnung: Wer der Erste sein will, soll der Letzte von allen und der Diener aller sein. [...] Jesus fügt noch einen zweiten Teil hinzu. Er nimmt ein Kind in seine Arme und sagt: «Wer ein Kind meinem Namen aufnimmt, der nimmt mich auf, und wer mich aufnimmt, der nimmt nicht nur mich auf, sondern den, der mich gesandt hat».

Mit dieser Geste umschreibt Jesus den Dienst der Hierarchie. Kinder sind die schwächsten Glieder der Gesellschaft. Dienen besagt, die Hierarchie zeichnet sich dadurch aus, dass sie im Dienst der Kleinsten, der Letzten in der Gesellschaft steht. Dieser Dienst ist ein Gottesdienst, Dienst an Gott. Einer Gesellschaft geht es dann gut, wenn es den Schwächsten gut geht.

P. Jakob Mitterhöfer SVD

In diesem Hinblick finden auch unsere Pfarrgemeinderäte im Evangelium ihre Berechtigung, weil sie im Dienst des Pfarrlebens stehen. Sind wir bereit diesen Dienst wahrzunehmen und diesen Weg gemeinsam zu gehen?



Gottesdienste in der Pfarrkirche Maria Himmelfahrt vom 18.09. bis 03.10.2021		
Samstag 18.09.	18.30	<i>Hl. Lambert, Bischof, Glaubensbote, Märtyrer</i> <b>Vorabendmesse</b> Eucharistiefeier für Bernhard Schenk; für Annelies Vigl Burger (7. Jtg); für die Armen Seelen
Sonntag 19.09.	9.00	<b>25. Sonntag im Jahreskreis</b> <b>Pfarrgottesdienst</b> Eucharistiefeier für Franziska Pohl (Jtg); für Verst. der Fam. Platzer u. Resch; für Veronika u. Josef Gruber; für Michael Stadler (4. Jtg)
Montag 20.09.	17.00	<i>Hl. Andreas Kim Taegon, Priester</i> <i>Hl. Paul Chong Hasang u. Gefährten, Märtyrer</i> Eucharistiefeier in italienischer Sprache
Dienstag 21.09.	17.00	<b>Hl. Matthäus, Apostel u. Evangelist</b> Eucharistiefeier in italienischer Sprache
Mittwoch 22.09.	17.00	<i>Hl. Mauritius u. Gefährten, Märtyrer</i> Eucharistiefeier (dt. u. ital.) für Beatrix, Josef, Paul, Thomas u. Marlene Höglinger-Schenk; für Bernhard Schenk; für die Armen Seelen (E.Z.)
Donnerstag 23.09.	17.00	<i>Hl. Pius v. Pietralcina (Padre Pio)</i> Eucharistiefeier in italienischer Sprache
Freitag 24.09.	17.00	<i>Hl. Rupert u. Hl. Virgil, Bischöfe</i> Eucharistiefeier in italienischer Sprache
Samstag 25.09.	18.30	<i>Hl. Nikolaus v. Flüe, Einsiedler; Friedensstifter</i> <b>Vorabendmesse</b> Eucharistiefeier für Bernhard Schenk; für Anna u. Franz Theiner (Jtg); für Franz Brusenbach (Jtg); für die Armen Seelen (M.B.)
Sonntag 26.09.	9.00	<b>26. Sonntag im Jahreskreis</b> <b>Welttag der Migranten u. Flüchtlinge (Sammlung)</b> <b>Pfarrgottesdienst</b> Eucharistiefeier für Albin Gufler; für Walburga Staffler (15. Jtg); für Franco Manzoni (6. Jtg); für Mauro Palma (30. Todestag); für Robert Brunner (5. Jtg) u. Hilde u. Josef Brunner
Montag 27.09.	17.00	<i>Hl. Vinzenz v. Paul, Priester, Ordensgründer</i> Eucharistiefeier in italienischer Sprache

Dienstag 28.09.	17.00	<i>Hl. Lioba, Äbrissin,</i> <i>Hl. Wenzel, Herzog, Märtyrer</i> <i>Hl. Laurentius Ruiz u. Gefährten, Märtyrer</i> Eucharistiefeier in italienischer Sprache
Mittwoch 29.09.	17.00	<b>Hl. Michael, Hl. Gabriel u. Hl. Rafael, Erzengel</b> Eucharistiefeier (dt. u. ital.) für Beatrix, Josef, Paul, Thomas u. Marlene Höglinger-Schenk; für die Armen Seelen (E.Z.)
Donnerstag 30.09.	17.00	<i>Hl. Hieronymus, Priester u. Kirchenlehrer</i> Eucharistiefeier in italienischer Sprache
Freitag 01.10.	17.00	<i>Hl. Theresia v. Kinde Jesus, Ordensfrau, Kirchenlehrerin</i> Eucharistiefeier in italienischer Sprache
Samstag 02.10.	18.30	<b>Hl. Schutzengel</b> <b>Vorabendmesse</b> Eucharistiefeier für Wilhelm Nischler (15. Jtg); für Bernhard Schenk
Sonntag 03.10.	9.00	<b>27. Sonntag im Jahreskreis</b> <b>Rosenkranzsonntag</b> <b>Pfarrgottesdienst</b> Eucharistiefeier für Leb. u. Verst. der Fam. Steiner u. Gaidaldi

### Einladungen - Mitteilungen

#### Pfarrgemeinderatswahlen 2021

In allen Pfarreien unserer Diözese findet am **Sonntag, 24. Oktober 2021**, die Pfarrgemeinderatswahl statt.

Die Kirche Christi wird vom Herrn selbst aus „lebendigen Steinen“ aufgebaut (1Petr 2,5). Aus der Taufe haben alle Christinnen und Christen Anteil am priesterlichen, prophetischen und königlichen Amt Christi. Der Pfarrgemeinderat ist Ausdruck dieser gemeinsamen Sendung. Bei der Pfarrgemeinderatswahl bestimmen die Mitglieder der Pfarrgemeinde die Zusammensetzung des Pfarrgemeinderates. Dadurch bringen sie ihre Mitverantwortung zum Ausdruck und bezeugen ihre Wertschätzung für den Einsatz jener, die sich für die Mitarbeit im Pfarrgemeinderat bereit erklärt haben.

Die Wahlkommission möchte die Gläubigen unserer Pfarrei, jung und alt, ermutigen, sich für die Wahl zur Verfügung zu stellen, um weiterhin unser Pfarrleben aktiv mitgestalten zu können. Wahlberechtigt sind alle getauften Mitglieder der Pfarrgemeinde die am Wahltag das 16. Lebens-